

Comment lire le guide mobilité

Keys to understanding the mobility guide

LE GUIDE EST ORGANISÉ LIGNE PAR LIGNE

Pour chaque ligne, nous avons fait le choix de présenter en premier la grille horaires « Haute Saison » (mi-juillet à mi-août). Les grilles horaires correspondant aux autres périodes de circulation sont présentes dans les pages suivantes. Les horaires peuvent changer en fonction des périodes. Soyez bien attentifs !

Il existe des particularités de fonctionnement pour chaque ligne. Nous avons regroupé tout ce que vous devez savoir ligne par ligne. Merci de lire attentivement la rubrique ⓘ « Informations » qui concerne la ligne que vous souhaitez emprunter.

Si vous avez le moindre doute, n'hésitez pas à vous renseigner auprès de l'Office de tourisme (04 79 05 99 06). Nous sommes là pour vous répondre !

Attention, les horaires peuvent changer en fonction des périodes. Merci de bien vérifier les périodes de circulation avant de consulter les grilles horaires correspondantes.

Le symbole « - » indique que l'arrêt n'est pas desservi.

⚠ **Le 26 juillet, la Maurienne accueille une étape du Tour de France. Les services de transport ne pourront donc pas être assurés ce jour là. Pour en savoir plus : 04 79 05 99 06.**

THIS GUIDE IS ORGANIZED LINE BY LINE

Different transport lines may have different characteristics (prices, dates of operation, etc.).

We've compiled all the information you need into sections for each line. Please carefully read the ⓘ "Informations" section corresponding to the line you wish to travel on.

If you have the slightest doubt, please don't hesitate to seek more information at the Tourist Office (+33 (0)4 79 05 99 06). We're here to answer your questions!

Note that the times may vary depending on the period of the year. Please check the travel periods carefully before consulting the corresponding timetables.

The symbol "-" indicates that there is no halt at this stop.

⚠ **On July 26, Maurienne is hosting a stage of the Tour de France. There may therefore be some changes in the transport services. We invite you to contact the Tourist Office to find out more: +33 (0)4 79 05 99 06.**



M11 MODANE - VAL CENIS Lanslebourg via AUSSOIS

13 JUILLET > 25 AOÛT

JULY 13 > AUGUST 25

Circule TOUS LES JOURS Runs all days

ⓘ INFORMATIONS :

Les pages suivantes concernent les périodes avant et après cette date.
Tarifs : voir p. 6 ou 1 ticket.
Vélos : transport de vélo possible sur certains horaires identifiés par le logo  (sauf le samedi). Réservation conseillée au 04 79 05 26 67 la veille avant 17h.
Les chiens en panier voyagent gratuitement. Hors panier et/ou +10 kg => 1 ticket.




The following pages refer to the periods before and after this date.

Prices: see p.6 or 1 ticket.





Bicycles: Bicycle transport permitted at certain times indicated by the logo  (except on Saturdays). Booking before the day, by 5pm on +33 (0)4 79 05 26 67.

Dogs in baskets travel free of charge. Out of baskets and/or over 10kg = >1 ticket

Modane - Lanslebourg

	 8	 8	 8	 8
MODANE	08:30 1	11:30 1	15:15 1	17:35 1 2 3
LE BOURGET	08:39	11:39	15:24	17:44
AUSSOIS	08:55	11:55	15:40	18:00
SARDIÈRES	09:08	12:08	15:53	18:13
SOLLIÈRES	09:18	12:18	16:03	18:23
TERMIGNON	09:23 6	12:23 6	16:08	18:28
LANSLEBOURG	09:35	12:35	16:20	18:40

Lanslebourg - Modane

	 8	 8	 8	 8
LANSLEBOURG	10:15	12:35	16:25	18:45
TERMIGNON	10:27	12:47 6	16:37 6	18:57 6
SOLLIÈRES	10:32	12:52	16:42	19:02
SARDIÈRES	10:42	13:02	16:52	19:12
AUSSOIS	10:55	13:15	17:05	19:25
LE BOURGET	11:11	13:31 2	17:21 2	19:41
MODANE	11:20	13:40 1	17:30 1	19:50

Les véhicules sont accessibles dans la limite des places disponibles. Les horaires encadrés sont en correspondance avec les lignes L1, L2, L3 et L6. Access to vehicles is permitted until maximum capacity is reached. Timetables in box work in connection with lines L1, L2, L3 and L6.

- MODANE
Gare routière
- Loutraz
- LE BOURGET
Rocher des Amoureux
- AUSSOIS
La Buidonnière
- La Tompaz
- Longecôte
- Le Centre (foire à la polaire)
- Maison d'Aussois 1
- Le Coin
- SARDIÈRES
Église
- SOLLIÈRES
Mairie
- Les Favières (sens desc.)
- TERMIGNON
Maison de la Vanoise / Mairie
- LANSLEBOURG
Églises
- Office de tourisme

..... VAL CENIS

M11 MODANE - VAL CENIS Lanslebourg via AUSSOIS

6 > 12 JUILLET
ET 26 AOÛT > 1^{ER} SEPTEMBRE

JULY 6 > 12 AND AUG. 26 > SEPT. 1ST

Circule TOUS LES JOURS Runs all days

INFORMATIONS :

Certains horaires sont sur réservation la veille avant 17h au 04 79 05 26 67. Attention, pour les trajets du dimanche et lundi, réservation le vendredi avant 17h.

Tarifs : voir p. 6 ou 1 ticket.

Vélos : transport de vélo possible sur certains horaires identifiés par le logo (sauf le samedi). Réservation conseillée la veille avant 17h au 04 79 05 26 67.

Les chiens en panier voyagent gratuitement. Hors panier et/ou +10 kg => 1 ticket.

Some timetables are on demand, booking the day before by 5pm on +33 (0)4 79 05 26 67. Note that to travel on Sundays or Mondays, you must book on the FRIDAY by 5pm. Prices: see p.6 or 1 ticket.

Bicycles: Bicycle transport permitted at certain times indicated by the logo (except on Saturdays). Booking the day before by 5pm on +33 (0)4 79 05 26 67.

Dogs in baskets travel free of charge. Out of baskets and/or over 10kg => 1 ticket

..... VAL CENIS

- MODANE
- Gare routière
- Loutraz
- LE BOURGET
- Rocher des Amoureux
- AUSSOIS
- La Buidonnière
- La Tompaz
- Longecôte
- Le Centre (foire à la polaire)
- Maison d'Aussois
- Le Coin
- SARDIÈRES
- Église
- SOLLIÈRES
- Mairie
- Les Favières (sens desc.)
- TERMIGNON
- Maison de la Vanoise / Mairie
- LANSLEBOURG
- Églises
- Office de tourisme

M11 MODANE - VAL CENIS Lanslebourg via AUSSOIS

29 JUN > 5 JUILLET
ET 2 > 6 SEPTEMBRE

JUNE 29 > JULY 5 AND SEPT. 2 > 6

Circule TOUS LES JOURS Runs all days

INFORMATIONS :

Réservation la veille avant 17h au 04 79 05 26 67.

Attention, pour les trajets du dimanche et lundi, réservation le vendredi avant 17h.

Tarifs : voir p. 6 ou 1 ticket.

Vélos : transport de vélo possible sur certains horaires identifiés par le logo (sauf le samedi). Réservation conseillée la veille avant 17h au 04 79 05 26 67.

Les chiens en panier voyagent gratuitement. Hors panier et/ou +10 kg => 1 ticket.

Some timetables are on demand, booking the day before by 5pm on +33 (0)4 79 05 26 67. Note that to travel on Sundays or Mondays, you must book on the FRIDAY by 5pm. Prices: see p.6 or 1 ticket.

Bicycles: Bicycle transport permitted at certain times indicated by the logo (except on Saturdays). Booking the day before by 5pm on +33 (0)4 79 05 26 67.

Dogs in baskets travel free of charge. Out of baskets and/or over 10kg => 1 ticket

..... VAL CENIS

- MODANE
- Gare routière
- Loutraz
- LE BOURGET
- Rocher des Amoureux
- AUSSOIS
- La Buidonnière
- La Tompaz
- Longecôte
- Le Centre (foire à la polaire)
- Maison d'Aussois
- Le Coin
- SARDIÈRES
- Église
- SOLLIÈRES
- Mairie
- Les Favières (sens desc.)
- TERMIGNON
- Maison de la Vanoise / Mairie
- LANSLEBOURG
- Églises
- Office de tourisme

Modane - Lanslebourg

	8	8	8	8
MODANE	08:30	11:30	15:15	17:35
LE BOURGET	08:39	11:39	15:24	17:44
AUSSOIS	08:55	11:55	15:40	18:00
SARDIÈRES	09:08	12:08	15:53	18:13
SOLLIÈRES	09:18	12:18	16:03	18:23
TERMIGNON	09:23	12:23	16:08	18:28
LANSLEBOURG	09:35	12:35	16:20	18:40

Lanslebourg - Modane

	8	8	8	8
LANSLEBOURG	10:15	12:35	16:25	18:45
TERMIGNON	10:27	12:47	16:37	19:00
SOLLIÈRES	10:32	12:52	16:42	19:02
SARDIÈRES	10:42	13:02	16:52	19:12
AUSSOIS	10:55	13:15	17:05	19:25
LE BOURGET	11:11	13:31	17:21	19:41
MODANE	11:20	13:40	17:30	19:50

Les véhicules sont accessibles dans la limite des places disponibles. Les horaires encadrés sont en correspondance avec les lignes L1, L2, L3 et L6. Access to vehicles is permitted until maximum capacity is reached. Timetables in box work in connection with lines L1, L2, L3 and L6.

Ligne sur Réservation

Modane - Lanslebourg

	8	8	8	8
MODANE	Tous les jours	Mercredi	Lun, Mar, Jeu, Vend	Tous les jours
LE BOURGET	08:30	11:00	17:00	17:35
AUSSOIS	08:39	-	-	17:44
SARDIÈRES	08:55	11:25	17:25	18:00
SOLLIÈRES	09:08	11:45	17:45	18:13
TERMIGNON	09:18	-	-	18:23
LANSLEBOURG	09:23	-	-	18:28
	09:35	-	-	18:40

Ligne sur Réservation

Lanslebourg - Modane

	8	8	8
LANSLEBOURG	Lun, Mar, Jeu, Vend	Tous les jours	
TERMIGNON	-	10:15	18:45
SOLLIÈRES	-	10:27	18:57
SARDIÈRES	-	10:32	19:02
AUSSOIS	07:05	10:42	19:12
LE BOURGET	07:20	10:55	19:25
MODANE	-	11:11	19:41
	07:50	11:20	19:50

Les véhicules sont accessibles dans la limite des places disponibles. Access to vehicles is permitted until maximum capacity is reached.

M11

MODANE - VAL CENIS Lanslebourg via AUSSOIS

	Le Bourget	Aussois	Sardières	Sollières	Termignon	Lanslebourg
MODANE	4,00 €	8,90 €	8,90 €	8,90 €	8,00 €	13,40 €
LE BOURGET		2,20 €	4,00 €	4,00 €	5,00 €	8,00 €
AUSSOIS			2,20 €	2,20 €	4,00 €	4,00 €
SARDIÈRES					1,00 €	4,00 €
SOLLIÈRES					2,00 €	4,00 €
TERMIGNON						2,00 €
LANSLEBOURG						

M12

MODANE - BONNEVAL SUR ARC

	Villarodin	Bramans	Sollières	Termignon	Lanslebourg	Lanslevillard	Bessans	Bonneval
MODANE	4,00 €	8,00 €	8,00 €	8,00 €	13,40 €	13,40 €	13,40 €	13,40 €
VILLARODIN		2,00 €	4,00 €	4,00 €	8,00 €	8,00 €	10,70 €	13,40 €
BRAMANS			2,00 €	4,00 €	4,00 €	4,00 €	8,00 €	8,00 €
SOLLIÈRES				2,00 €	4,00 €	4,00 €	5,40 €	8,00 €
TERMIGNON					2,00 €	2,00 €	4,00 €	5,40 €
LANSLEBOURG						2,00 €	2,00 €	4,00 €
LANSLEVILLARD							2,00 €	4,00 €
BESSANS								2,00 €
BONNEVAL								

RÈGLEMENT DE TRANSPORT TRANSPORT CONDITIONS

Attention, certaines lignes ont des particularités de fonctionnement. Rendez-vous à la rubrique « **Informations** » correspondant à la ligne que vous souhaitez emprunter. Vous avez un doute ? Appelez l'Office de tourisme : 04 79 05 99 06

Note that some of the lines have different modes of operation. Consult the "Information" section of the bus line you wish to travel on. Any questions? Call the Tourist Office: +33 (0)4 79 05 99 06

PERSONNES À MOBILITÉ RÉDUITE PERSONS WITH REDUCED MOBILITY

Le samedi, les lignes **M11** et **M12** sont accessibles aux personnes à mobilité réduite, sur réservation. Appelez la veille avant 11h30 au 04 79 05 26 67. Tous les jours du 21 juillet au 25 août, la ligne **L6** est accessible aux personnes à mobilité réduite, sur réservation, en appelant le 04 79 05 26 67 :

- Pour un trajet du mardi au samedi : appelez la veille avant 11h30
- Pour un trajet du dimanche ou lundi : appelez le vendredi avant 11h30.

On Saturdays, the M11 and M12 lines are accessible to persons with reduced mobility, upon booking. Call the following number the day before by 11:30am: +33 (0)4 79 05 26 67.

Every day from July 21 to August 25, the L6 line is accessible to persons with reduced mobility, upon booking, by calling +33 (0)4 79 05 26 67:

- For a trip between Tuesday and Saturday inclusive, call the day before by 11:30am
- For a trip on a Sunday or Monday, call on the Friday by 11:30am

ENFANTS CHILDREN

Les enfants de moins de 5 ans doivent être accompagnés. Pour des raisons de sécurité, ils ne peuvent pas rester dans les poussettes.

Children aged 5 and under must be accompanied. For security reasons, they cannot stay in pushchairs.

CHIENS DOGS




Les chiens guides d'aveugle sont acceptés sans restriction. Les chiens en panier voyagent gratuitement. Les propriétaires de chiens hors panier ou de plus de 10 kg doivent s'acquitter d'un titre de transport.

Les chiens de +10 kg doivent être muselés et tenus en laisse. Certaines lignes desservent le Parc national de la Vanoise. Pour les conditions d'accès des chiens, veuillez vous référer à la rubrique « **Informations** » de la ligne correspondante.

Guide dogs for the blind are allowed, without restriction. Dogs in baskets travel for free. For dogs that are not in baskets or weigh over 10 kg, owners must buy a travel ticket.


Some of the lines serve the Vanoise National Park. To find out about admission conditions for dogs, please consult the "Information" section of the corresponding line.

TRANSPORT DES VÉLOS TRAVELLING WITH BICYCLES

Sur les lignes **M11** et **M12**, à certains horaires, il est possible de transporter gratuitement les vélos, VTT, y compris à assistance électrique. Dans ce cas, le symbole  est indiqué ( 8 = 8 vélos maximum,  20 = 20 vélos maximum). Un vélo électrique occupe 2 places.

La réservation est vivement conseillée au 04 79 05 26 67 la veille, avant 17h. Les vélos sont placés sous la responsabilité de leur propriétaire.

Attention, pas de transport de vélo LES SAMEDIS.

On the M11 and M12 lines, at certain times, you can take your bicycle, mountain bike or e-bike with you for free. There is a symbol  to indicate when this is the case, and the number of bike places available is also shown (bear in mind that an e-bike takes up 2 places).

Booking is therefore strongly recommended: call +33 (0)4 79 05 26 67 by 5 pm the day before travelling. Bicycles remain under the responsibility of their owners.

Note that it is forbidden to travel with a bicycle on SATURDAYS.



© Ludovic Carli